

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/2 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.
Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/2 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl.
1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/2 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamentele se fac numai plătindu-se înainte.

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima dată 7 cr., a doua oară 6 cr.,
a treia oară 5 cr.; și timbru de 30 cr.

Redacția: Str. Iernii 11. — Administrația: Str. Cienădiei 3.

Se prenumără și la poste și la librării.

În București

primesce abonamente D. C. Pascu, Str. Lipsani 35.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază.

Un număr costă 5 cruceri v. a. sau 15 bani rom.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

Cu 1-a Aprilie v. 1890

se începe

Abonament nou

la

„Tribuna“.

Abonamentele se fac cu multă lesnire atât în monarhie, cât și în România prin mandate postale (*Posta-utalvány — Post-Anweisung.*)

Se recomandă abonarea timpurie pentru regulata expediție a foii.

Domnii abonenți sunt rugați a ne comunica eventual prelungă localitatea unde se află și **posta ultimă**; ear' domnii abonați vechi spre ușurare pot lipi pe mandatul postal **adresa tipărită** dela fașile, în cari li s'a trimis diarul până acuma.Administrațiunea diarului
„Tribuna“.

Sibiu, 29 Martie st. v.

(Ș.) În ce chip ar învăța poporul românesc cu mai multă înlesnire dulcele idiom al fililor lui Arpad?

Cu deslegarea acestei cestiuni s'a ocupat într'unul din numerii trecuți guvernamentalul clujan, și după aerul ce 'și-l dă în articolul respectiv s'ar părè, că el a găsit deja acest mijloc secret, prin care ai pute sili pe nenea Stan și pe lelea Dochiță să-și vîndă în limba maghiară bucatele, ouăle, zarzavaturile și alte victualii ce le aduc în piețele orașelor ungurești.

Căci, vor fi resonând onorabili, pentru clasa inteligentă a poporului românesc avem un leac foarte probat: Dacă nu știe ungurește, Românul nu capătă funcțiune de stat, nu se poate face nici avocat, nici magistrat, nici funcționar de administrație, ba nici chiar medic și popă, și sau învață ungurește, sau poate să-și iee calabalicul și să se ducă acolo, unde poate trăi și fără această cunoștință „universală“.

Pentru popor? Să ne facem de datorință națională de a vorbi cu el numai ungurește, fie în piață, când avem să cumpărăm dela el, fie acasă, când ne aflăm cu el în raport de stăpân și servitor. Sau vorbesc ungurește,

sau nu cumpărăm nimic dela țeranul român, sau vrea să ne înțeleagă limba, sau ne lipsim de servitorul român.

Nimic mai ușor decât aceasta. Nici nu ai trebuință de cap, 'ți-e destul să ai hârtie și negreală, ca să scrii asemenea lucruri „înțelepte“, și locuitorii orașelor maghiare nu au decât să facă o singură încercare, conform „po-veșelor“ ce le capătă dela publicistii lor!

E în adevăr admirabilă îndrăzneția, cu care unii dintre concetățenii noștri maghiari persistă prelungă utopiile lor. Dăcem anume unii, pentru că un toată lumea maghiară trăesc din fondul de dispozițiune, din care scriitorii dela reptila din Cluj își trag subvenții grase și își pot permite luxul, de a scrie bătărâni preste bătărâni, pentru de a învrăjbi deosebitele naționalități din țeară.

Partea cea mai cuminte a populațiunii maghiare, și ne place a crede, că aceasta formează majoritatea, va fi și ea sătulă de un sistem, care nu are altă țintă, decât maghiarizarea, ne-socotind cu deservire interesele generale ale țerii și nefăcînd absolut nimic pentru bunăstarea economică a locuitorilor.

Sînt mai ales Jidani și alte lifte aceia, care trec ca Maghiari neași pentru a-și pute face mendrele cu mai multă înlesnire, și care nutresc și propagă șovinismul, ce se manifestează în întreg sistemul de guvernare și în o parte oare-care a societății maghiare.

Poporul maghiar și Maghiarul veritabil, eșit din mijlocul acestui popor, are cu deservire alte idei, și dacă tace și nu își ridică glasul în contra șovinismului, e semn înverdat, că e cuprins de acest curent, cu care trebuie neapărat să meargă, dacă nu vrea să treacă de renegat, de Peciovici, trădător de patrie sau cum ar mai fi poreclii toți căți nu se arată mărui de moderna idee de stat maghiar.

Și dacă lucrurile au ajuns până la atîta în țările de sub coroana Sfîntului Stefan, e meritul domnului Coloman Tisza, care timp de aproape două decenii a preconizat acest șovinism, care singur a fost în stare să-și țină atîta vreme la putere.

El s'a fost îngrădit cu toate elementele speculative din aceste țeri și în schimb pentru serviciile ce 'i-le prestau, li-a dat voe, de a face tot ceea-ce credeau ele că servește intereselor lor particulare.

Tisza s'a dus, dar' ceea-ce a creat el într'un timp atât de îndelungat nu va pute resturna preste noapte nici contele Szapáry, nici altul în locul lui, dacă în actualele condițiuni vrea să se poată menține la putere.

Aici e trebuință de o cură radicală și doftoria trebuie să vină de acolo, de unde majoritatea populațiunii din țările stăpînite astăzi de Maghiari așteaptă mai ales mîntuirea.

REVISTĂ POLITICĂ.

Sibiu, 29 Martie st. v.

Armonia din partidul guvernamental.

Un diar maghiar din capitala Ungariei ilustrează armonia din partidul guvernamental în următorul mod:

În partidul guvernamental s'a format un „partid economic“, al cărui scop este, de a lucra într'acolo, ca în cestiunile economice să se casseze ori-ce disciplină de partid și membrilor partidului să le fie permis a vota și în contra proiectelor guvernului, fără-ca acest vot să aibă drept urmare eșirea din partid. Între acești membri independenți ai partidului se află Andreu György, Alexandru Ullmann, Nicolae Boncza, Stefan Tisza și mulți alții. Acești deputați vor să înseceneze în cel mai apropiat timp o desbateră asupra tarifului după zone, asupra regulării valutei și asupra altor cestiuni economice. Respectivii deputați vor adresa mai înainte întrebări ministrilor de resort în conferențele clubului liberal și la cas, că vor primi răspunsuri mulțumitoare, vor lăsa inițiativa ministrilor. Dacă însă aceasta nu se va întîmpla, disidenții vor pași în parlament cu propozițiuni. Ca un detail interesant se poate accentua, că majoritatea partidului nu privește cu ochi răi la această acțiune. Oamenii erau adecă pregătiți, ca de aci înainte membrii partidului să manifesteze mai multă independență, și acum se bucură, că această independență se manifestează tocmai în cestiuni economice, deoarece reformele pe celelalte terene sînt parte amânate, parte abandonate etc.

În felul acesta în partidul liberal există cel puțin o jumătate dusină de partide mai mici. Dacă lucrul va merge și mai departe tot așa, apoi partidul liberal nu se mai vede dintr'atîtea partide.

Evenimentele din Germania.

Cu privire la ordinul împăratului Wilhelm despre întregirea corpului ofiteresc. „National-zeitung“ își exprimă convingerea, că acela urmărește singur numai tendința deamă de recunoștință, de a înlătura pedecile pentru ajungerea la rangul de oficer, dar' la nici o întîmplare nu voese să excludă alte confesiuni prin exprimarea cerinței de „morală creștinească“. Întocmai cum sînt, — actualmente, ce e drept, numai în rezervă și la armata teritorială, — oficeri ovrei, așa ținem de exclusă și probabilitatea, ca acea expresiune, contrar dispozițiunilor constituționale și legale, să facă admiterea la corpul ofiteresc pendentă dela confesiunea religioasă. Morala popoarelor civilizate e creștinească în virtutea dezvoltării istorice, în virtutea înfrîmării creștinismului asupra acestei morale; în ea se înrădăcește fiecare, care trăesc în viața poporului german, aparțină el ori-cărei confesiuni religioase.

„Reichs-correspondenz“ împărtășește, că împăratul Wilhelm a primit definitiv invitarea Țarului de a asista la manevrele de gardă rusești ce se vor ține în August la Zasskoje-Selo. E însă nesigur, dacă împăratul va lua ori nu parte la manevrele de corp din Austro-Ungaria.

„Times“ aduce preste Viena știră, că împăratul german are de gând să delege mai mulți miniștri ai imperiului, care au să fie responsabili atât coroanei, cât și consiliului federal. Premierul acestui minister al imperiului va fi cancelarul imperiului. După o telegramă din Berlin însă, știria aceasta, cel puțin în forma, în care o aduce diarul englez, nu e exactă, deoarece de reorganizare atît de întinsă ar implica o schimbare a constituției. Se pare a fi însă adevărat, că împăratul se ocupă încă cu gândul, de a înființa minișterii imperiale, și acest plan s'a zădărnicit deocamdată din cauza rezistenței unor principii federali.

Caprivă are de gând să reorganizeze cancelaria imperiului, al cărei șef e Rottenburg; în cazul acesta Rottenburg va primi un alt post.

Diarul „Allgemeine Zeitung“ din München primesc din Berlin următoarea împărtășire: Cele mai sdistinse bănci berlineze, între care banca germană, societatea Disconto-Commandit, societatea comercială berlineză și Bleich-

röder, s'au împreunat într'un sindicat foarte favorabil, spre a efectua un șir de afaceri financiare italienești. Acesta e un semn, că pe baza actualei prietenii politice se fac intîme și raporturile economice dintre Italia și Germania. Se pare, că cooperarea acestui consorțiu de bănci germane se va extinde mai întîeu asupra „creditului fonciar“ italian și se crede, că creditul italian va profita mult dela această manifestățiune de încredere a lumii financiare germane.

„Reichsanzeiger“ publică un ordin de cabinet al împăratului, prin care se convoacă dieta imperială pe 6 Maiu a. c. n.

Emin-Pașa în serviciul Germaniei.

Pertractările pentru intrarea lui Emin în serviciul Germaniei s'au început încă pe la sfîrșitul săptămîinii trecute. Se vorbește, că Wissmann, când a făcut raport în Berlin despre rezultatul pertractărilor, a primit de acolo un răspuns afirmativ. Emin-Pașa apoi în curînd s'a hotărît definitiv, deoarece se s'a convins, că el poate să facă patriei sale mari și însemnate servicii.

Acum se înarmează și Germania și Anglia în ruptul capului pentru expedițiuni în Africa-centrală, și se tractează mai ales de aceea, care va ajunge mai întîeu în interiorul Africe. Societatea engleză pentru Africa-de-Ost dispune de o mulțime de mijloace, dar' la spatele lui Emin stă acum imperiul german.

Din Zanzibar se telegrafează cu data de 8 Aprilie, că expedițiunea lui Emin se va accelera precît se poate. În general se crede, că Germanii au de gând să se afirme în districtul lacurilor. Dealtfel Bwanaheri și Jehasi s'au supus la 7 l. c. majorului Wissmann.

Tulburările în Rusia.

După o scrisoare, pe care „Pol. Korr.“ o primesc din Petersburg, mișcările studenților de pe la universitățile rusești încep a se potoli și se crede, că autorităților le va succede în curînd a restabili ordinea și a pune în libertate pe cei 700—800 studenți, care actualmente se află arestați parte în aresturi militare, parte în casarmă. La institutele de învățămînt din Petersburg nu s'a mai ivit în zilele din urmă nici un incident mai serios. E speranță, că feriile Pascilor vor contribui mai ales la domolirea spiritelor. Se asigură, că autoritățile sînt aplecate a fi precît se

FOIȚA „TRIBUNEI“

Crucea de argint.

(Urmare.)

V.

La arătarea din nou a lui Pontiu-Pilat, arhieriei, cărturarilor, toți fariseii cu un cuvînt, începură a striga întărind acușățiunea lor:

— Întărită poporul, predicînd în toată Iudea, începînd din Galilea și până aci.

— Au Galileen este el? Întrebă atunci Pilat, ca-și-cum 'i-ar fi venit o idee nouă.

Toți afirmară, că este din Galilea. Atunci Pilat adăuse:

— De este așa, Irod e domn acolo: el are drept de a decide asupra supușilor sei. Voiu trimite dar' pe acusatul la dînsul, spre a-l judeca și condamna el după legile țerii sale.

Și ordonă îndată spre a duce pe Isus la Irod.

Mulțimea ca prin instinct se luă atunci după cei-ce duceau pe fiul Mariei.

Ear' unul din cei doi emisari secreți, după-ce schimbă câteva vorbe și semne cu arhierieul Caiafa, începură a striga către popor: — Pilat cu aceasta voese să scape pe acest nelegiuit. Să nu lăsăm, fraților, aidem cu toții la Irod să cerem dreptate, apărarea religiei, familiei și proprietății.

La strigările mulțimii:

— Aidem cu toții, să nu-l lăsăm de scurt, celalalt emisar adăuse:

— Nu toți, căci unii caută să stăm aci, ca să vadă guvernatorul, că poporul nu este

împăcat până nu se va pedepsi cu moartea înimicul lui D-șeu și al cesarului, augustului nostru protector.

— Așa! Așa! Alții caută să stee aci spre a da să înțeleagă reprezentantului Romei, că nu e fieceu să voască a scăpa pe unul ce se scolă în contra cesarului.

Mulțimea se despărți astfel în două părți: cei mai curioși și mai interesați se luară după Isus până la Irod, cei mai înrîntăți și stăruitori stătură înaintea casei lui Pilat, spre a agrava prin a lor ipocrită credință cătră Roma acușăția ce puneau asupra lui Isus.

Genevieva, amestecându-se în mulțime, urmă după Isus, spre a vedea până în capăt soarta celui-ce proclama liberarea sclavilor. Inima îi bătea de speranță decum audi pe emisar, că Pontiu-Pilat nu trimetea pe Isus la Irod, decât cu cuget de a-l scăpa.

Casa, unde trăse Irod, era una din cele mai mari ale Ierusalimului. Luxul servitorilor acestuia sâria în ochi prelungă ceea-ce se vedea la guvernatorul roman.

Precît lipsa din puterea și independența acestui principe protegiat de cesarul, pe atîta se adăuga în pompa de din afară sau în fastul unei curți desordonate și pline de smorfuri. La Pilat, prelungă o vieță epicuriană, tot se mai vedea un fel de simplitate stoică ce provenia mai mult din conștiința ce fiece Roman avea de puterea sa și de numele, de care se bucura în lume, unde la prințul iudeu nu se vedea decât sfortările de a imite și a reproduce, cum diceau ei, curtea unui rege Solomon cu toate concubinele lui, cu toți servitorii lui, mai puțin calitățile inte-

lectuale ce se dicea că ar fi avut acel Sardanopol al Iudeii.

— Spese oarbe și nebune, larmă multă, un fel de strălucire sordidă, și nimic de regulă curăție sau gust. Servitorii varii și mulți fără disciplină, vestimite de mătășă, aur și argint, căruia îi eșia arama, petri mincinoase ce imitau nestimatele, și toate acele vestimite așa de îngălate, așa de pâlite, așa de desmățate, încât făceau cuiva rău a se uita la dînsule, pe nisce oameni atît de corupți și atît de nedisciplinați.

Între atîția și atîția se distingeau un fel de creaturi straniu înțorțolate, nisce oameni ce perduseră și figura umană. Unii purtau clopoței la cap, la mănecile și pulpanele vestmintelor, alții purtau un fel de carvane straniu, din care se prelungiau nisce urechi desmăsurate și nisce sceptre de lemn poleit printre nisce pestrițături foarte descolorate, ear' toți care de care mai monstruos desigur prin spoiturile, cu care își areaua sprincenele și mustețele sau își codau ochii. Aceștia se diceau nebunii sau comicii prințului, amici intimi ai înălțimii Sale jidane, toți cu titlu de principii și regi.

Cum se apropiă Isus de poarta lui Irod se și află, că omul ce aducea era acusat de rege al Iudeilor.

— Hait! începură a striga servitorii lui Irod spărgîndu-se de ris, adresându-se la unul din nebunii ce stăteau la poartă, omul acesta v'a șters pînea dela gură.

— Din regele Iudeilor, Nazareanul va ajunge regele regilor lui Irod, strigă unul din acei batjocoritori. Acesta fără îndoială va fi numit căpitanul nebunilor curții.

Era de înfiorat a audi cineva chioțele și risurile batjocoritorilor și a vedea uimirea și gelosia nebunilor. Nimic nu e mai sinistru decât ochiul rău al unui nebul gelos, și chioțele, risul crescusea însufleșind cel mai oribil și mai hidos din spectacole.

Irod, la știria ce 'i-se dete, că vin cu un om din partea lui Pilat, eșind afară, se arătă foarte voios, când vedu pe Isus: la risurile și chioțele mulțimii, ilaritatea lui crescuse și mai mult. Dintr'o căutătură de ochiu ce sîmăna a unei vulpi, nu-și scăpă din vedere nici oamenii lui Pilat, nici indiviții, din care se compunea mulțimea, nici situația, în care se afla junele învățător, nici rolul, în care îl puseră acusatarii acestuia, cum și însuși Pilat.

Irod, după cum află mai pe urmă Genevieva, era stricat cu Pilat, și purtarea Romanului o luă drept un avao sau curtenie ce îi da să priceapă, că voese a se împăca cu dînsul.

Surise Irod și dîse lui Isus, când fu adus înaintea lui.

— Demult doriau să te ved și eu, meștere Isus. Curtea mea a fost deschisă la toți oamenii de meseria ta. Am auzit, că faci la semne și minuni și că întreci pe toți făcătorii de lucruri supranaturale. Scii să tai la porumbi, să-ți pui să fearbă și să-ți faci apoi să sboare din mijlocul căldării? Scii îmblîndi șerpui și a te juca cu dîșii? Ce scii să prefaci mai bine și mai repede, arama în aur sau aurul în aramă? Să te ved, meștere Isuse, fă-mi și mie câte ceva, că îmi plac mult de d'al de astea.

— Nu! nu, strigă mulțimea îndemnată de unul din emisarii secreți ce se temea să nu

poate de indulgente față cu tulburătorii și nu va pedepsi cu relegate decât pe matadori.

Aceeași corespondență confirmă scirea, că Tarul în adevăr a pățit de influență pe la începutul acestei luni, dar' acum se află pe deplin sănătos.

Conflictul sërbo-bulgar.

Sub acest titlu citim în „Neues Pester Journal“ următorul articol:

Opt oficeri ruși de stat major au sosit nu demult în Belgrad și s'au dus la 4 l. c. însoții de 400 camerași sërbesci pe linia rîului Timoc, ca să conducă fortificațiunile dela Zaiclar, Negotin și Pirot. Această scire se confirmă din diferite părți, și deși nu pot surprinde măsurile războinice luate la granița bulgară, considerând dispozițiunea iritată a celor două state balcanice și trebuința adînc simțită a puterilor sërbesci de a-și împropăta din când în când prin demonstrațiuni războinice popularitatea și încrederea maselor fanatizate de idea pansërbescă; deși Sërbia se poate provoca la mai multe măsuri analoge luate de Bulgaria, care altcum se exagerază foarte mult decîtă Sërbia, căci în realitate Bulgaria fortifică numai ghesul dela Slivnița; deși nu este așadar nimic surprinzător în aceste demonstrațiuni: totuși este foarte caracteristic, că deja de pe acum și pe față se pune la dispoziția statului major sërbesc ajutor din partea Rusiei.

Prelingă aceste în mod de sine înțeles își aduc Sërbiile aminte cu privilegiul sërbarii independenței sërbesci, că pe aceasta Sërbia o datorează ajutorului și sprijinului rusec, și decorarea dlui Gierscu ordul „Vulturului-alb“, a ministrului rusec de finanțe Vișnegradski cu ordul „Tavara“ și alui Iastreboff cu ordul „Stului Sava“ în ziua glorioasă a independenței vesteste lumii, că Sërbia mulțumesc și vrea să mulțumească Rusiei independența sa, că a uitat toate umilirile, pe care Rusia i-le-a făcut, și cu mulțumită își aduce aminte numai de ajutoare, ceea-ce altcum este natural și de sine înțeles într'un moment, în care ează voescă să facă întrebuințare de ajutorul ei.

Ce e drept, deodată cu aceste sciri mai vine una, care ne lamurește, că conflictul bulgaro-sërbesc i-s'a rupt ascuțit și că acela se poate considera ca aplanat în chip pacific și de buni vecini și anume grație intervențiunii monarhiei noastre. Se știe, că ascuțitul acestui conflict consista într'aceea, că guvernul sërbesc a cerut la Sofia în mod energic revocarea agentului diplomatic al guvernului bulgar la Belgrad, a dlui Mincevic, care a devenit neagreat din cauza cunoscută a afacerii studenților macedoneni.

Guvernul din Sofia a fost dispus la o revocare reciprocă, dar' nu unilaterală. După-ce însă Sërbia a persistat, că Bulgaria are să dea satisfacțiune pentru studenții expediți din Belgrad la Sofia, va să dică prefăcuți din Sërbi în Bulgari, ear' guvernul bulgar n'a voit să-și umilească agentul și pe sine, au ajuns lucrurile aproape la rumperea relațiilor diplomatice. Atunci se dică că a intervenit în mod energic agentul nostru diplomatic, dl Burian, din ordinul contelui Kálnoky, a făcut us de toată influența și încrederea noastră în Bulgaria, așa că cei din Sofia s'au rezolvat să

implinească dorințele sërbesci, să revoace pe agentul propriu fără de a pretinde totodată și revocarea reprezentantului sërbesc.

În Viena se va înregistra așadar un succes mare al influenței și energiei noastre, căci acestor factori a succes, credincioși politici noștri pacifice, se complăneze cearta iscată în apropierea cunoscutelor buți cu prav de pușcă. Adevărat este, că trebuie să mărturisim, că succesul nostru însemnează în cele din urmă o umilire a amicului nostru. Ear' succesul Rusiei, care stă la spatele Sërbiei, este că amicul ei a triumfat. Asta, se înțelege, dă lucrului un gust amar. Cu atât mai virtos, că în Orient mai multă ori-și-unde se aprefiază prietenii după succesele câștigate. Dl Burian va fi accentuat destul, că sînt situațiuni, în care „cel tare se retrage curagios“, ear' noi vom avé să considerăm, că succesul lui este un succes al politicii de pace, ear' politica noastră este politica păcii.

Dar', durere, va trebui să ne dîcem și aceea, că și acest succes are numai o importanță momentană și pasageră. Deși am ridicat o cursă, care a fost pusă intereselor desvoltării pacifice a statelor balcanice, cauzele tulburării păcii și mijloacele ei nu sînt încă delăturate. După Sërbia stă Rusia. Și de câte ori ea are trebuință de un pretext, ca cel delăturat acum, ca să facă neliniște, îl poate ușor și cu succes inspira amicilor sei din Belgrad, cum a făcut și acum. De aceea nu credem, că oficerii ruși de stat major își vor sista activitatea. Dacă adevăraților urditori ai conflictului le va veni la socoteală, ca el să nu fie complanat, nimic nu va fi mai ușor decît a găsi un pretext nou, tot atât de bun, sau tot atât de rău.

Și de aceste nu vor lipsi. Nu credem, că astăzi amenință războiul. Rusia astăzi nu este încă în poziția de a purta războiul. Când dîcem aceasta, nu ne gîndim la curente revoluționare din lăuntrul ei. Astfel de aparențe, ca revoltele studenților, sînt o perplexitate, care sub anumite împrejurări pot duce la divisiuni externe, la întreprinderi mari naționale. Într'însele nu găsim așadar momente de liniște. Rusiei însă îi trebuie cel puțin doi ani, până-cînd va introduce înarmarea cea nouă. Finanele ei, deși cursul rublelor s'a ridicat cu mijloace artificiale, prin arderea bancnotelor și micșorarea sumei din circulație, sînt mai mult desolate decît îmbucurătoare. Dacă o foaie rusească anunță, că cu Bismarck a cădută tripla alianță și că Austro-Ungaria în curînd va fi silită să extradee Bosnia și Erțegovina, dacă, ceea-ce adevărat este, în Italia Crispi și politica tripletei alianțe este vehement atacată, dacă mai departe se vîd semne de dispozițiuni îmbunătățite între Rusia și Germania și între Franța și Germania: tripla alianță tot rămîne în vigoarea ei cea veche. Și deși nu se extinde asupra evenimentelor din Orient, totuși este o garanție a păcii.

Ear' politica Rusiei este să țină în suspensum cucerirea Peninsulei-Balkanice, până-cînd va înceta să existe aceasta garanție.

CRONICĂ.

Maiestatea Sa în Oradea-mare. Foile maghiare spun, că în vara anului curent, cu privilegiul manevrelor celor mari, care se vor ține între Oradea-mare și Dobrița, va veni la Oradea-mare Maiestatea Sa Mo-

narchul și va lua locuință în palatul episcopului rom.-cat. Schlauch. „Kolozsvár“ este înscințat, că a sosit la Oradea șeful statului major general, baronul Beck, ca să inspecteze terenul fitoarelor manevre, care, precum se știe, se vor ține decîtă corpurile de armată din Timișoara și din Cașovia.

Numiri. Substitutul de notar public Dr. Eduard Téri a fost numit notar public în Alba-Iulia, ear' controlorul cl. III. Aron Vajda dela perceptoratul din Neoplanta cassar classa III. la cel din Malaczka. Mai departe au fost numiți: servitorul adj. Iosif Hinorányi servitor oficial, ear' Iosif Erneszt servitor adj., ambii la direcțiunea financiară din Cluj.

Maghiarisări de nume. „Budapesti Közlöny“ publică următoarele schimbări de nume: Stefan Paják în „Virág“; Stefan Breyer în „Berényi“; Ignatie V. Goldglanz în „Somlyó“; Iuliu Seligmann în „Seics“; Dr. Bertalan Ferderber în „Horvát“ și Iosif Marcsi în „Boronkai“.

Sinoade. Atît sinodul archidiecezan, cît și sinoadele celorlalte eparhii gr.-or. din Ungaria sînt convocate pe Dumineca Tomii în sesiune ordinară.

Cum se amăgesc guvernamentalii pe sine! Un comunicat oficios, vîrit în toate foile guvernamentale, constată, „desmișcînd“ foile naționale românești, că Românii din Sibii și Brașov au luat parte la ovațiunile făcute ministrului Bethlen. Credem, că este superfluu a ne mai ocupa cu această afacere și-i lăsam pe guvernamentalii în amăgire lor: Pe cei maghiari, că Românii sînt încantați de actualul guvern, ear' pe cei români, că poporul românesc este după ei. Altcum nu scim cum se potrivește această stăruință de a face lumea să creadă, că Românii au luat parte la ovațiuni, cînd aceiași guvernamentalii susțineau sînt acum căteva zile, că Românii nici invitați n'au fost. Vorba ceea: Cu minciuna poți prîndi, dar' nu mai cînezi.

Festivitate pentru regele Matia. Clujenii au sîrbat la 6 l. c. aniversarea a 400-a dela moartea regelui Matia. În sala redutei orașenești a avut loc un act festiv, cu care privilegiul istoric Ladislav Kóvári a rostit un discurs comemorativ, ear' profesorul de universitate Hegedűs a declarat o poezie ocazională. Festivitatea s'a terminat cu cîntarea „imnului“.

Ședință publică în Arad. Societatea de lectură a tinerimii dela institutul pedagogic gr.-or. român din Arad invită la ședința publică ce se va ține în Dumineca Tomii, la 8/20 Aprilie 1890, în „sala cea mare a seminarului“. Începutul la 7 oare seara. Oferte marinoase în fauorul bibliotecii societății se primesc cu mulțumită și se vor cuita pe calea publicității. Programul: 1. „Christos a înviat“, sextet de N. Chicin, exec. de corul vocal. 2. „Cuvînt de deschidere“, rostit de v. președintele Al. Popovici, cleric cl. III. 3. „Steaua României“, de C. Karasz, exec. de cor. vocal. 4. „Vlad Tepeș și stejarul“, poezie de V. Alexandri, declamată de G. Proca, cl. cl. I. 5. „Hora“, de C. Porumbescu, exec. de cor. instr. 6. „Sărmană frunză“, de Dima, exec. de cor. vocal. 7. „Spiritul bisericii“, disertațiune de G. Telescu, cleric cl. III. 8. „Cisla“, de C. Porumbescu, exec. de cor. vocal. 9. „O cerșitoare“, de G. Teut, declamată de Aur. Givulescu, cl. c. II. 10. „Pontpuria“, de C. Porumbescu, exec. de cor. instr. 11. „O rugăciune“, duet de C. Chiricescu, exec. de Al. Popovici și I. Pantoș, clerici cl. III. 12. „Momentul religios în viața poporului român“, disertațiune de I. Leucuta, cl. c. III. 13. „Sërba“, executată de cor instr. 14. „Hora lăoia“, de G. Dima, exec. de cor. vocal. 15. „Marș“, de Porumbescu, exec. de cor. instr.

Pontiu-Pilat, ne mai avînd curagiu de a apîra pe Isus, pe care îl afla nevinovat, făcu semn unui din servitorii sei, ca să-i aducă ceva din casă. Acesta intră și mulțimea de afară nu înceta de a striga din ce în ce mai infuriată:

— Să se crucifice Nazareanul! Să se crucifice!

Isus, plin de cugete, trist, semîna că era străin cu totul de cele-ces e petreceau împrejurul seu.

Servitorul lui Pontiu-Pilat veni ear' afară, într'o mîna cu un lighean și într'alta cu un vas de argint; un al doilea servitor luă acel lighean, și acolo, unde primul servitor turna apă, Pontiu-Pilat își spîlă mîinile și dîse în gura mare cum se-l audă toți:

„Nevinovat sînt de sîngele dreptului acesta; voi veți vedé; eu îmi spîl mîinile!“

„Sîngele lui să cadă asupra noastră și asupra fiilor noștri“, strigă unul din emisari.

Și după dînsul strigă mai toată mulțimea.

„Așa, așa, asupra noastră și asupra fiilor noștri să cadă sîngele lui!“

— Luați dar' pe Isus și crucificați-l voi... a dause Pilat; și vi-se va elibera Baraba, fiindcă așa cereți.

Și Pontiu Pilat reîntră în casă în aclamațiunile mulțimii, unde Caiafa, cărturarul Baruch, banchierul Iona și ceilalții farisei, trimițători pînă în cele din urmă, arăta pumnii lui Isus.

*) Mateiu, cap. XXVII, v. 24.

*) Idem v. 25.

O comună românească prada focului. Dîrele din Cluj ne spun, că alaltăieri după amiază a izbucnit foc într'o șură din Seliștea, lîngă Cluj, și a prefăcut în cenuse întreaga comună dimpreună cu biserică. Au ars cu totul 85 de case și apertinențe. Mișeria locuitorilor nu se poate descrie și paguba e cel mai puțin de 30.000 fl.

Tablă reg. în Cluj. „Pester Lloyd“ pledează pentru o tablă reg. în Cluj prin aceea, că reproduce motivele, pe care Clujenii le înșiră în petițiunea lor către ministrul de justiție, și accentuează, că între altele se amintesc în petițiune, că chiar și procurorul-suprem din Mureș-Oșorhei s'a declarat acum sînt deosebi într'o scrisoare către ministrul de justiție în contra Mureș-Oșorheului, unde se află astăzi tabla reg.

O ceată de flămîndi. Ministrul de interne unguresc a dat concesiune teatrală la 19 directori de teatru maghiar.

Halal de administrația ungurească. O foaie ungurească din Arad împărtășește, că o mare parte a unei averi orfanale a dispărut. Curatorul nu și-a făcut socotile timp de 13 ani din cauză, că oficiul orfanal i-a lăsat mîna liberă. Curatorul a murit acum și s'a constatat, că în decursul timpului el a păpat o casă, o mulțime de hîrtii de valoare, o negustorie, o poliță de asigurare pe viață de 5000 fl. și încă și o sumuliță de bani gata.

Sinucideri în Cluj. Sinuciderile sînt în Cluj la ordinea zilei. Nu trece zi, în care să nu se arunce cineva în Someș sau să nu-și tragă câte un glonț prin cap. Alaltăieri după amiază s'au întîmplat două sinucideri deodată. Un lucrător s'a aruncat în Someș, dar' a fost scos decîtă un pandur și un dîler. Numele acestui candidat de sinucidere e Bagaméri István. Al doilea a fost un meseriaș tîner cu numele Albert Krémer, care s'a împușcat și a și murit.

Afacerea dela Kecskemét. În urma împărțirii, că aspirantul de oficer contele Csáky, care a maltrat pe neguțatorul Beer, se află încă și acum pe picior liber, „Pester Lloyd“ scrie în ediția de seară a numărului seu dela 8 l. c. un articol „antimilitar“ și anunță, că dacă până pe Marția viitoare nu se va da o declarațiune linișitoare, afacerea aceasta se va face de obiectul unei interpeelațiuni în dietă chiar din partea partidului guvernamental. Pentru urmări el nu stă bun.

O exploziune de prav de pușcă. Se știe din Budapesta, că în magazinul de prav de pușcă militar dela Gubacs, lîngă fabrica cea nouă ungurească de arme, s'a întîmplat la 8 Aprilie o mare nenorocire. O cantitate considerabilă de prav de pușcă a explodat și a rănit în mod înfiorător pe 8 lucrători. Nenorocirea ușor ar fi putut lua dimensiuni și mai mari, căci în imediată apropiere mai erau 8 mîji de prav, care însă spre nenorocire n'au explodat. Exploziunea s'a întîmplat așa, că s'a aprins pravul dintr'o cartușă, precînd mai mulți lucrători erau ocupați cu golirea de cartușe vechi neîntrebuțate. Din cartușe a luat foc pravul golit într'un vas de lemn și nenorocirea a fost gata.

Din Bneovina. Artista dela teatrul de Curte din Viena domnișoara Adriana de Kolá a debutat la teatrul german din Cernăuți în 6 reprezentațiuni cu succesul cel mai strălucit. Domnișoara Kolá este fiica majorului decedat George cav. de Costin, care debutînd la Wiesbaden în Germania preste 6 ani, a adoptat numele de Kolá din considerări familiare. Jocul este foarte eminent și rolurile create de dînsa întrec toate așteptările. Ea este o tragediană și a jucat cu o artă admirabilă și uimitoare rolurile Mariei Stuart,

Căpitanul ce comandase escorta milițienilor ce arestaseră pe Isus în grădina Olivilor, se apropiă de Caiafa și-i dîse:

— Doamne al meu, ca să ducem pe Nazarean pînă la Golgotha, locul de execuție al criminalilor, avem a străbate partea cea mai poporată a cetății ce este pe la poarta Judiciei. De unde știe cineva, că partizanii acestui amăgitor nu vor fi tăcînd înfundăți și că, ajungînd odată în partea locului, unde se adună în grămadă toată calicimea și toți spînzurații, atunci se sară deodată cu toți și să ne scoată din mîni pe Nazareanul... Eu răspund de curagiu flacilor mei; ați-dimineață tot ei au mai pus pe fugă, după o luptă înversunată, o grămadă nenumărată de seclerați, în capul cărora se afla un ștrengar anume Bauman și care voia cu forța a ne lua din mîna pe Nazarean... Nici unul din acei spînzurați n'a scăpat... cu toată turbarea și rezistența lor...

— Ce mișel mincinos! dîse în sine Genevieve, cînd auți această minciună a căpitanului ce mai adăuse:

— Cu toate aceste, preasfințite Doamne, cu toată bărbăția încercată a miliției noastre, ar fi cu mult mai prudent de a încredere escorta Nazareanului pînă la locul supliciului gardei romane.

— Și eu sînt de părerea ta, răspunde archiereul; mî duc să cer la unul din oficerii lui Pilat spre a ține la închisoare pe Nazarean în pretoriul coortei romane pînă la oara supliciului. (Va urma.)

Alexandra și Gilbert. Publicul era încîntat și teatrul era atît de îndesat, încît cu greu se puteau căpăta bilete de intrare. Ovațiunile pentru dînsa au fost foarte mari.

Tumulturile din Neulerchenfeld. Relativ la scirea noastră telegrafică de ieri despre cravaliurile întîmplate în suburbiul Neulerchenfeld de lîngă Viena, adăugăm după informațiunile mai nouă, că acele nu stau în nici o legătură cu mișcările de grevă din Viena, ci au un caracter curat antisemit. Furia tumultuanților s'a întors cu deservire numai contra Ovrelor, ceea-ce se dovedește prin împregiurarea, că numai prăvălii ovresci, cu deosebire cărmene de rachiu, au fost atacate și în înțelesul verbal demolate. Losinca tumultuanților a fost: „Nieder mit den Juden!“ (Jos cu Ovreii!)

Academia română. Cetim în „Universul“: Academia română a închis alaltăieri sesiunea sa generală. S'a dat premiul Eliade scrierii anonime (șapte volume în folio) intrate la concursul pentru lucrarea unei istorii a școalelor române. S'a deschis plicul cu semnatura autorului și în aplause unanimă ale Academiei s'a citit numele dlui profesor universitar din București Vasile Al. Urechie. Autorul nu era de față, și intrînd după cîtva timp în ședință, a fost primit cu aplause și felicitări pentru monumentală sa lucrare. S'a ales noul birou al Academiei pe anul 1890—91. Dl M. Cogălniceanu, fiind de 2 ani președinte al Academiei, nu mai putea fi reales președinte. S'a ales președinte actualul ministru plenipotențiar al țării dela Londra, dl Ioan Ghica, ear' vicepreședinți au rămas tot cei din anul trecut, adică dñii: B. P. Hasdeu, Nic. Ionescu și P. S. Aurelian. Președintele al secțiunii literare dl Titu Maiorescu, vicepreședinte I. Negruzzi, președinte al secțiunii istorice V. A. Urechie, vicepreședinte Papadopol-Calimah și președinte al secțiunii de științe Nicolae Crețulescu, președintele senatului, și vicepreședinte generalul Fălcoianu. Dl M. Cogălniceanu, înainte de a descinde dela biroul președential, a rostit un discurs. Dl secretar-general D. Sturdza a citit raportul general al lucrărilor din sesiunea actuală. O telegramă semnată de toți membrii Academiei române a fost transmisă dlui Ioan Ghica la Londra, arătîndu-i bucuria ce simt de a-l alege din nou ca președinte al savantului corp.

Derailare de tren. O telegramă din Frankfurt l. M. anunță, că trei vagoane ale trenului de lucru au derailat pe pînălul dela stațiunea Goldstein; 27 lucrători au fost răniți, între care 8 foarte grav.

Inundații în America. Situația în valea Missisipului e înspăimîntătoare. În oarecare județe toate casele, pe o întindere de mai mulți kilometri, au fost dîrîmate de apă. În Arkansas mai mulți arîndași sînt cu totul ruinați. Huntington, un sat de 400 locuitori, a trebuit să fie cu totul părăsit. 1200 de inși s'au refugiat pe înălțimi, unde miseria lor e extremă. O poporațiune deasemenea foarte încercată e cea din Fayetteville, în Tennessee, unde cel din urmă ciclon a distrus 200 de case particulare și mai multe edificii publice.

Istoricul vițelor americane, introducerea lor în Europa și în România.

Dl G. Nicolaescu, șeful pepinierelor din România, a arătat într'o conferență ținută la ministerul român al domeniilor relele produse de filoxeră și luptele întreprinse în mod teoretic contra acestui flagel. D-sa a trecut în revistă într'un mod sumar sistemele moderne și de aplicațiune practică contra insectei, reamintînd „sulfurul de carbon“, „sulfo-carbonatul de potasă“, „submersiunea“, „nisipurile“, și ca inovațiuni, citează procedeul lui „Mouisset“, „fosforul Jug“ al lui „Mirepoix“, experiențele lui „Castel“, „filoxericidal Maiche“, „procedeul lui Julien“, și în fine acel comunicat de curînd de societatea centrală de agricultură din Paris „Chatrî de la Fausse“. Dl conferențiar conchide, că ori-care ar fi țeara sau regiunea viticolă, împregiurările diferite, ca compozițiunea solului și a substrului, proprietățile fizice și mecanice, compozițiunea chimică și în fine rentabilitatea vieii sînt singure, care pot decide aplicarea unuia din procedeele menționate, fiindcă aceste împregiurări sînt foarte variate și multiple.

Fiindcă majoritatea viilor nu se găsiu și nu se găsesc în condițiuni de a li-se aplica cu succes vre-un procedeu de apărare directă, d-sa dică, că la întrebările ce se puneau la început „ce este de făcut? unde o să ajungem, la ce să recurgem?“ pentru podgoriile unde nu se poate aplica lupta directă, s'a răspuns: că trebuie a se găsi un alt procedeu, a se recurge la alt mijloc.

Arată cum s'a recurs la „vița sîlbatică europeană“ ca port-altoi, dar' nefiind rezistență, toate speranțele ce se fundase au rămas simple iluziuni și de aci au derivat „vițele americane“.

Tractează istoricul și faptele petrecute pe larg și arată, că idea primă de a se alerga la vița americană s'a născut în sinul societății de agricultură din departamentul Herault (Franța), care prin organul savantului seu președinte dl Gaston Bazille, și după-ce rezistența vițelor americane a fost semnalată la Beaune decîtă Laliman în 1869, a pus cestiunea următoare:

*) Luca, cap. XXIII, v. 11.

*) Mateiu, cap. XXVII, v. 21.

Institut tipografic în Sibiiu.

DICTIONAR

român-germân și germân-român

Sab. Pop. Barcianu,
odin. paroch gr.-or. în Reșinari, asesor consistorial etc.
Revidat și completat de
Dr. D. P. Barcianu.

Partea I. Română-germână.
704 pagine.

— Prețul fl. 2.50 = 6 lei, 50 bani. —

Partea II. Germână-română.
1152 pagine.

— Prețul 3 fl. 80 cr. v. a. = 10 lei. —

Depou general pentru România la librăria lui
Alexandru Degenmann,
București, Calea Victoriei 53.

NB. Pentru trimiterea prin poștă 20 cr. v. a. de exemplar.

INSTITUTUL TIPOGRAFIC din SIBIIU

execută tot felul de lucrări tipografice și îndeosebi tipăresce

cărți de tot felul,

anunțuri de căsătorie, anunțuri funebre,

placate, bilete de vizită,

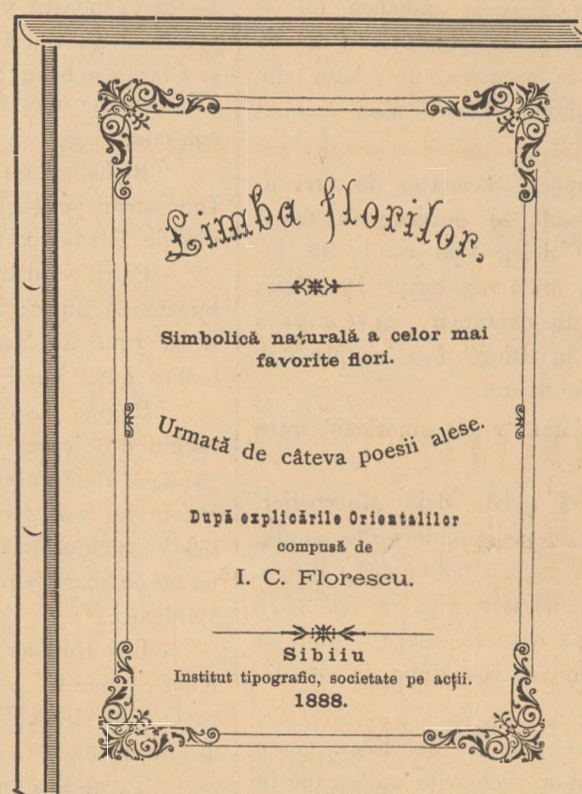
conturi și blanchete de tot soiul.

— Prețurile moderate. —

Deasemenea institutul primește în editură cărți școlare și în genere cărți menite a fi răspândite în popor, precum sunt: povesti, snoave, poezii populare, istorioare morale, descrieri de obiceiuri și datine, schițe istorice ori biografii, scrise în stil popular, și alte asemenea.

Condițiunile editurii urmează a fi stabilite prin bună învoială între autor și direcția institutului.

CADOU de SOUVENIR



în legătură de pânză colorată, tabla titlului imprimată cu aur.
Prețul unui exemplar 50 cr. = 1.50 lei.

BIBLIOTECA POPORALĂ A „TRIBUNEI”.

- Nr. 1. **Pădureanca.** Novela de Ioan Slavici, 12 coale tip., broș. elegant. Un exemplar 30 cr. sau 60 bani.
- Nr. 2. **Fata Stolerului,** de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Nr. 3. **Ce n'a fost și nu va fi.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Nr. 4. **Piperuș Petru.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 5. **Păcală și Tândală.** Anecdota de Silvestru Moldovan. Prețul unui exemplar 3 cr. sau 6 bani.
- Nr. 6. **Jucării și jocuri de copii.** De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
- Nr. 7. **Teiu legănat.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 8. **Colăcărul.** Obiceiurile țeranilor români la nuntă, de Benedict Viciu. Un exemplar 16 cr. sau 32 bani.
- Nr. 9. **Fiica a nouă mame.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 14 cr. sau 28 bani.
- Nr. 10. **Povestea lui Ignat.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 3 cr. sau 6 bani.
- Nr. 11. **Sfântul Nicolae.** De Matilda Poni. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 12. **Îndrăgășul.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 13. **Blăstem de mamă.** Legenda populară din giurul Năsăudului. De George Coșbuc. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 14. **Bunica** de Bojena Němcová, tradusă din limba boemă de Prof. Dr. Urban Iarnik. Un exemplar 60 cr. sau 1 leu 20 bani.
- Nr. 15. **Vlad și Catrina.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Nr. 16. **Din bătrâni.** Ghiciri, întrebări și răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 17. **Pe pământul Turcului.** De George Coșbuc. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 18. **Căldărușa cu trei picioare.** Poveste francească de Eleonora Tănăsescu, după A. Genevray. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 19. **Cenușoara.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 20. **Un peșitor îndrăgășit.** Novela de Björnsterne Björnson. (1856). Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.

- Nr. 21. **Prietenul meu Vntură-Teară.** Din novelele californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 22. **Scăpăratoarea.** Din povestile lui Andersen. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Nr. 23. **Fata Craiului din cetini.** De George Coșbuc. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Nr. 24. **Strigoica.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
- Nr. 25. **Draga mamei.** Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Nr. 26. **Taina unei vieți.** De Björnsterne Björnson. (1869). Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.

- Nr. 27. **Vecinii.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 30 cr. sau 60 bani.
- Nr. 28. **Păcală în satul lui.** Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Nr. 29. **Sgarciul.** Comedie de Molière. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
- Nr. 30. **Lumea proștilor.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Nr. 31. **Nuscului.** Poveste din popor de „Mărgineanul.” Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Nr. 32. **Dina împărăteasă și peana ei aleasă.** Poveste din popor de „Mărgineanul.” Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Nr. 33. **Fulger.** Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Nr. 34. **Spice de aur.** Culese de dascălul Ioan P. Lazar. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Nr. 35. **Un idil în Roșeni.** Novela de Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 36. **Baba Iadului.** Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Nr. 37. **Prințesa fermecată.** Poveste în versuri de P. Dulfu. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Nr. 38. **Dina mărgărelelor.** Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Nr. 39. **Doi copii.** Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Nr. 40. **O partidă în patru.** De Antonio Ghislanzoni. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Nr. 41. **Posacul bun de inimă.** Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Tradus de Domnișoara Al. și Luc. I. Romanescu. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
- Nr. 42. **Croitorul și cei trei ficioari.** Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 15 cr. sau 30 bani.
- Nr. 43. **Mica Fadetă.** De George Sand. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
- Nr. 44. **Rusalin pécurarul.** Poveste de Nicolae Trimbiționiu. Un exemplar 22 cr. sau 44 bani.
- Nr. 45. **Roma învinsă.** Tragedie în 5 acte. De Alexandru Parodi. Traducere de I. L. Caragiali. Un exemplar 24 cr. sau 48 bani.

O sută de ani. De Ioan Slavici. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
Celor ce cumpără un număr mai mare de exemplare, cu deosebire librarilor și preste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

„TRIBUNA”

Apare în fiecare zi de lucru.

ABONAMENTELE.

Pentru Sibiiu:

1 lună 85 cr.; ¼ an 2 fl. 50 cr.; ½ an 5 fl.; 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr.; ¼ an 3 fl. 50 cr.; ½ an 7 fl.; 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

¼ an 10 franci; ½ an 20 franci; 1 an 40 franci.

Abonamentele se fac numai plătindu-se înainte.

INSERTIUNILE.

Un șir garmond prima dată 7 cr., a doua oară 6 cr., a treia oară 5 cr., și timbru de 30 cr.

REDACTIA: Str. Iernii 11. — ADMINISTRAȚIA: Str. Cisnădiei 3.

Se prenumără și la poste și la librării.

În București

primește abonamente D. C. Pascu, Strada Lipscani 35.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază

Un număr costă 5 cruceri v. a. sau 15 bani rom.

Tipărituri:

1. Certificate pentru pasaporturi 1 conț (à 25 coale) 40 cr.
2. Inventare 1 conț (à 25 coale) 40 „
3. Obligațiuni (cu scara de timbre pentru intabulări) 1 conț (à 25 coale) 50 „
4. Consemnări sumare despre dări (sommás kimutatás) 1 conț (à 25 coale) 40 „
5. Protocoale de zălogire (záloglási jegyzőkönyv) 1 conț (à 25 coale) 50 „
6. Citațiuni pentru primării comunale 1 conț (à 25 coale) 50 „
7. Hagyatéki kimutatás 1 conț (à 25 coale) 60 „
8. Filera de înmanare 1 conț (à 25 coale) . . 44 „
9. Protocol de pertractare 1 conț (à 25 coale) . 44 „
10. Protocol pentru pasapoarte de vite 1 conț (à 25 coale) 50 „
11. Testimonii pentru școalele populare una sută 80 „
12. Testimonii de școală 1 conț (à 25 coale) . . 40 „

Antistiile comunale sînt rugate a ne onora cu comande numeroase.

Cărți pentru agricultori.

În editura „Institutului tipografic” a apărut:

Ținerea vitelor

de
Eugen Brote,
president al „Reuniunii române agricole”.
Opșorul conține dezvoltarea principiilor fundamentale ale Ținerii vitelor.
Prețul unui exemplar 12 cr.

Dela același autor:

Trifoiul.

Un îndreptar pentru toți aceia, care samănă și cultivă trifoiul. După ce se arată foloasele trifoiului, se dă povești, unde și cum se samănă trifoiul, când și cum se cosese și cum se uscă trifoiul.

Prețul unui exemplar 12 cr.

Ambele broșuri sînt scrise în limba populară și au un tipar limpede pe hârtie bună.

ARGHIR și ELENA

Istoria

preafumosului ficio de craiu și a preafumoasei fete măiestre cu părul de aur.

Adecă:

o închipuire, prin care se înțelege luarea Ardealului prin Traian cesarul Romei.

Prețul 20 cr. = 50 bani.

LEONAT și DOROFATA.

Dialog

între bețivul din Longobarda

și

muierea lui.

— În versuri. —

14 cr. sau 30 bani exemplarul.

Articulul de lege XXI. din anul 1886

DESPRE JURISDICȚIUNI,

și articulul de lege XXIII. din anul 1886

Despre procedura disciplinară.

Cu explicațiuni și notițe de orientare. Prețul 40 cr. v. a.

Articulul de lege XXII. din anul 1886

DESPRE COMUNE.

Cu explicațiuni și notițe de orientare. Prețul 40 cr. v. a.

Nr. 28.506/VI. b.

ORDONANȚE MINISTERIALE

pentru introducerea legii comunale

(Articulul XXII. din 1886). Prețul 12 cr. v. a.